



# Freizeit | Loisirs 2023

Ausgabe Februar | Edition février

---

Samedi, 04.02. à Bienne à 14:00 pour adultes et enfants à partir de 12 ans

## Nos arbres et arbustes au cours des saisons 2022/2023 (f)

Tout sur les cimes, les bourgeons, les fleurs, les feuilles, les écorces ... 2022-F07.6

---

ab Montag, 06.02. in Biel um 18:30 für Erwachsene und Jugendliche

## Ornithologischer Grundkurs (d)

Einführungskurs und Exkursionen 2023-F49

---

Sonntag, 12.03. in Magglingen um 13:00 für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 5 Jahren

## Balsam aus Waldharz – das Gold des Waldes (d/f)

Selbst sammeln, verarbeiten und geniessen 2023-F30

---

Dimanche, 12.03. à Macolin à 13:00 pour adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Baume de résine - l'or de la forêt (d/f)

Récolter, transformer et apprécier 2023-F30

---

Samedi, 25.03. à Bienne à 14:00 pour adultes et enfants à partir de 12 ans

## Nos arbres et arbustes au cours des saisons 2022/2023 (f)

Tout sur les cimes, les bourgeons, les fleurs, les feuilles, les écorces ... 2022-F07.7

---

Freitag, 24.03. in Safnern um 10:00 für Erwachsene

## Feuer und wilde Kräuter (d)

Lagerfeuerromantik und Genuss garantiert 2023-F50

---

01.04. bis 30.06. in Nidau um 18:30 für Fotografen und Fotografinnen aller Kenntnisstufen

## Fotoworkshop Biber (d)

Zu zweit auf die Pirsch 2023-F36

---

Samstag, 01.04. in Biel um 13:00 für Erwachsene und Jugendliche

## Gartentag im Ried (d)

Gemeinsames Gärtnern 2023-F27.1

---

Du mercredi, 19.04. au vendredi, 21.04. à Bienne à 09:00 pour enfants de 4 à 12 ans

## Journées de vacances dans la nature (f)

Plein de nouvelles expériences avec un nouveau thème chaque jour 2023-F20.1

---

Dienstag 11.04. und Mittwoch 12.04. in Biel um 09:00 für Kinder von 5 bis 10 Jahren

## Ferien im Garten (d)

Feuerbohnen, Gärtnergold und Wurzelgundula 2023-F52.1

---



# Freizeit | Loisirs 2023

Ausgabe Februar | Edition février

---

Vendredi, 14.04. à Corgémont à 14:00 pour familles, adultes et enfants accompagnés à partir de 7 ans

## Amuse-bouche printaniers (d/f)

Découvrir, cueillir et apprêter en amuse-bouche

2023-F43.1

---

Freitag, 14.04. in Corgémont um 14:00

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 7 Jahren

## Frühlingsprösslinge (d/f)

Entdecken, sammeln und zubereiten

2023-F43.1

---

Dimanche 23.04. à Bienne à 10:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 7 ans

## Les arbres spéciaux de Bienne (f)

Balade poétique et littéraire à la découverte des arbres de Bienne

2023-F18.1

---

Freitag, 28.04. in Biel um 05:45

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 10 Jahren

## Morgenkonzert (d/f)

Vogelxursion – lauschen und geniessen

2023-F05

---

Samedi, 06.05. à Bienne à 14:00

pour adultes et enfants à partir de 12 ans

## Nos arbres et arbustes au cours des saisons 2022/2023 (f)

Tout sur les cimes, les bourgeons, les fleurs, les feuilles, les écorces ...

2022-F07.8

---

Sonntag, 07.05. in Magglingen um 13:00

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 5 Jahren

## Erste Hilfe aus der Natur (d/f)

Mit wenig viel bewirken – natürliche, einfache Hilfe

2023-F57

---

Dimanche, 07.05. à Macolin à 13:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Pharmacie naturelle de premiers soins (d/f)

Faire beaucoup avec peu - une aide naturelle et simple

2023-F57

---

Vendredi, 12.05. à Corgémont à 14:00

pour familles, adultes et enfants accompagnés à partir de 7 ans

## Amuse-bouche printaniers (d/f)

Découvrir, cueillir et apprêter en amuse-bouche

2023-F43.2

---

Freitag, 12.05. in Corgémont um 14:00

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 7 Jahren

## Frühlingsprösslinge (d/f)

Entdecken, sammeln und zubereiten

2023-F43.2

---

Samedi, 13.05. à Crémines à 14:00

pour adultes

## Rencontre avec les amphibiens

Un après-midi à la découverte des amphibiens

2023-F51

Freitag, 26.05. in Biel um 18:00 für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung

## Frösche und Kröten (d/f)

Amphibien-Exkursion im Mettmoos

2023-F09



Vendredi, 26.05. à Bienne à 18:00

pour familles, adultes et enfants accompagnés

## Crapauds et grenouilles (d/f)

Découverte des amphibiens au Marais de Mâche

2023-F09



Samstag, 27.05. in Biel um 10:00, 11:45 oder 15:00

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung

## Feuer & Genuss (d/f)

Wildpflanzen gepflückt, verarbeitet und verkostet vor Ort

2023-F12



Samedi, 27.05. à Bienne à 10:00, 11:45 ou 15:00

pour familles, adultes et enfants accompagnés

## Feu & Saveurs (d/f)

Plantes sauvages cueillies, transformées et dégustées sur place

2023-F12



Samstag, 27.05. in Biel um 14:00

für Familien, Jugendliche, Erwachsene und Kinder in Begleitung

## Vielfalt in der Stadt (d/f)

Pflanzen und die Wunderwelt der Insekten

2023-F58



Samedi, 27.05. à Bienne à 14:00

pour familles, adolescents, adultes et enfants accompagnés

## La diversité au centre-ville (d/f)

Les plantes et le monde merveilleux des insectes

2023-F58



Donnerstag, 01.06. in der Umgebung von Biel um 18:00

für Erwachsene

## Auf den Spuren unserer Wildtiere (d)

Trittsiegel, Fährten, Frassspuren, Losungen, ...

2023-F55

Samstag, 03.06. in Biel um 09:00

für Erwachsene

## Mähen mit der Sense (d)

Effizient, lautlos und macht Spass.

2023-F47.1

Samedi, 03.06. à Bienne à 13:30

pour adultes

## Faucher à la faux (f)

Efficace, silencieux et sans émission.

2023-F47.2

Samedi, 10.06. à Bienne à 14:00

pour adultes et enfants à partir de 12 ans

## Nos arbres et arbustes au cours des saisons 2022/2023 (f)

Tout sur les cimes, les bourgeons, les fleurs, les feuilles, les écorces ...

2022-F07.9



# Freizeit | Loisirs 2023

Ausgabe Februar | Edition février

Mercredi, 16.06. à Corgémont à 14:00 pour familles, adultes et enfants accompagnés à partir de 7 ans

## Amuse-bouche printaniers (d/f)

Découvrir, cueillir et apprêter en amuse-bouche

2023-F43.3

Mittwoch, 16.06. in Corgémont um 14:00

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 7 Jahren

## Frühlingsprösslinge (d/f)

Entdecken, sammeln und zubereiten

2023-F43.3

Samstag, 17.06. in Biel um 13:00

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 7 Jahren

## Gartenfest im Ried (d/f)

Gemeinsames Gärtnern und auf dem Feuer Kochen

2023-F27.2

Samstag, 17.06. in Biel um 15:00

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung

## Unkraut- und Wildpflanzenküche (d/f)

Kochen mit Wildpflanzen - ein einmaliges Naturgeschmacks-Erlebnis

2023-F45

Samedi, 17.06. à Bienne à 15:00

pour familles, adultes et enfants accompagnés

## Cuisine des herbes des champs et des plantes sauvages (d/f)

Cuisiner avec des plantes sauvages - une expérience gustative naturelle unique

2023-F45

Samstag, 24.06. in Biel um 08:30

für Familien, Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 5 Jahren

## Draussen bauen (d/f)

Blache/Tarp, Hängematte, Feuerstelle

2023-F46

Samedi, 24.06. à Bienne à 08:30

pour familles, adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Construire en plein air (d/f)

Bâche/tarp, hamac, feu de camp

2023-F46

Samstag, 24.06. in Lyss um 14:00

für Erwachsene und Jugendliche

## Sommersonnenwende in der Kiesgrube (d)

Pionier- und Heilpflanzen, Räucherbüschel und Sonnenwenderitual

2023-F56

Du lundi, 10.07. au vendredi, 14.07. à Bienne à 09:00

pour enfants de 4 à 12 ans

## Journées de vacances dans la nature (f)

Plein de nouvelles expériences avec un nouveau thème chaque jour

2023-F20.2

Dienstag, 11.07. und Mittwoch, 12.07. in Biel um 09:00

für Kinder von 5 bis 10 Jahren

## Ferien im Garten (d)

Feuerbohnen, Gärtnergold und Wurzelgundula

2023-F52.2

Samstag, 26.08. in Biel um 13:00 für Erwachsene und Jugendliche

## Gartentag im Ried (d)

Gemeinsames Gärtnern und Bräteln

2023-F27.3

Samstag, 26.08. in Bühl bei Aarberg um 13:45

für Erwachsene und Jugendliche

## Was ist Permakultur? (d/f)

Ethik, Grundprinzipien und praktische Umsetzung

2023-F38

Samedi, 26.08. à Bühl bei Aarberg à 13:45

pour adultes et jeunes

## Qu'est-ce que la permaculture ? (d/f)

Ethique, principes de base et mise en pratique

2023-F38

Samstag, 26.08. in Biel um 14:00

für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren in Begleitung

## Bäume und Sträucher im Jahresverlauf 2023/2024 (d)

Alles über Kronen, Knospen, Blüten, Blätter, Rinden ...

2023-F07.1

Donnerstag, 31.08. in Evilard um 18:00

für Erwachsene und Jugendliche

## Maus ist nicht gleich Maus (d)

Kleinsäugern auf der Spur: Nagetiere und Insektenfresser

2023-F53

Samstag, 02.09. in Biel um 09:00

für Erwachsene

## Mähen mit der Sense (d)

Effizient, lautlos und macht Spass.

2023-F47.3

Samstag, 09.09. in Büren um 10:00

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 5 Jahren

## Eisvögel beobachten leicht gemacht (d/f)

Im Häftli fühlt sich unser fliegendes Juwel wohl

2023-F48

Samedi, 09.09. à Büren à 10:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Martin-pêcheur pour tous (d/f)

Au Häftli il se sent vraiment bien

2023-F48

Freitag, 22.09. ab Thun um 09:00

für Erwachsene

## Wenn die Hirsche röhren (d)

Hirschbrunftexkursion im Justistal

2023-F54

Samedi, 23.09. à Safnern à 10:00

pour adultes

## Feu et cuisine sauvage (f)

Techniques anciennes, plantes sauvages, redécouverte de recettes...

2023-F13

Samstag, 23.09. in Biel um 14:00 für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren in Begleitung

## Bäume und Sträucher im Jahresverlauf 2023/2024 (d)

Alles über Kronen, Knospen, Blüten, Blätter, Rinden ...

2023-F07.2

Dimanche, 01.10. in Port à 09:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Identification des champignons (f)

Excursion et atelier d'introduction (niveau débutant)

2023-F17.1

Samstag, 07.10. in Biel um 13:00

für Erwachsene und Jugendliche

## Gartentag im Ried (d)

Gemeinsames Gärtnern

2023-F27.4

Dimanche, 08.10. à Bienne à 10:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 7 ans

## Les arbres spéciaux de Bienne (f)

Balade poétique et littéraire à la découverte des arbres de Bienne

2023-F18.2

Sonntag, 08.10. in Magglingen um 10:30

für Erwachsene und Jugendliche

## Lebensgemeinschaft Pilz/Baum (d)

Ohne Wald keine Pilze, ohne Pilze kein Wald

2023-F40.1

Pendant les vacances d'automne à Bienne à 09:00

pour enfants de 4 à 12 ans

## Journées de vacances dans la nature (f)

Plein de nouvelles expériences avec un nouveau thème chaque jour

2023-F20.3

Mittwoch, 11.10. und Donnerstag, 12.10. in Biel um 09:00

für Kinder von 5 bis 10 Jahren

## Ferien im Garten (d)

Feuerbohnen, Gärtnergold und Wurzelgundula

2023-F52.3

Dimanche, 15.10. à Port à 09:00

pour adultes et enfants accompagnés à partir de 5 ans

## Identification des champignons (f)

Excursion et atelier d'introduction (niveau débutant)

2023-F17.2

Sonntag, 22.10. (Ausweichtermin für 08.10.) in Magglingen um 10:30

für Erwachsene und Jugendliche

## Lebensgemeinschaft Pilz/Baum (d)

Ohne Wald keine Pilze, ohne Pilze kein Wald

2023-F40.2

Samstag, 28.10. in Biel um 14:00

für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren in Begleitung

## Bäume und Sträucher im Jahresverlauf 2023/2024 (d)

Alles über Kronen, Knospen, Blüten, Blätter, Rinden ...

2023-F07.3



# Freizeit | Loisirs 2023

Ausgabe Februar | Edition février

---

Samstag oder Sonntag im Herbst in Merzligen um 10:30

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 10 Jahren

## Im Reich der Pilze (d)

Exkursion in die geheimnisvolle Welt der Pilze

2023-F28

---

Samstag, 11.11. in Evilard um 13:30

für Erwachsene und Kinder in Begleitung ab 6 Jahren

## Duftwerkstatt (d)

Tauchen Sie ein in die sinnliche Welt der Düfte

2023-F37

---

Samstag, 02.12. in Biel um 14:00

für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren in Begleitung

## Bäume und Sträucher im Jahresverlauf 2023/2024 (d)

Alles über Kronen, Knospen, Blüten, Blätter, Rinden ...

2023-F07.4

---

Samstag, 09.12. in Biel um 14:00

für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren in Begleitung

## Bäume und Sträucher im Jahresverlauf 2023/2024 (d)

Alles über Kronen, Knospen, Blüten, Blätter, Rinden ...

2023-F07.5

---